

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1997 - 1998 (*)

16 JULI 1998

WETSONTWERP

**tot wijziging, wat het strafbeding en
de moratoire interest betreft, van het
Burgerlijk Wetboek**

TEKST AANGENOMEN IN PLENAIRE
VERGADERING EN OVERGEZONDEN
AAN DE SENAAT

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld
in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2

Artikel 1153 van het Burgerlijk Wetboek, vervan-
gen bij de wet van 1 mei 1913, wordt aangevuld met
het volgende lid:

«Onder voorbehoud van de toepassing van arti-
kel 1907, kan de rechter, ambtshalve of op verzoek
van de schuldenaar, de interest die werd bedongen
als schadevergoeding wegens vertraging in de uit-
voering, verminderen, indien de bedongen interest
kennelijk de ten gevolge van de vertraging geleden
schade te boven gaat. In geval van herziening kan
de rechter de schuldenaar niet veroordelen tot een
interest die lager is dan de wettelijke interest. Ie-
der beding dat strijdig is met de bepalingen van dit
lid wordt voor niet-geschreven gehouden.».

Zie:

- 1373 - 97 / 98 :

- Nr. 1 : Wetsvoorstel van de heer Willems.
- Nrs. 2 en 3 : Amendementen.
- Nr. 4 : Verslag.
- Nr. 5 : Tekst aangenomen door de commissie.

Handelingen :

16 juli 1998.

(*) Vierde zitting van de 49^{de} zittingsperiode

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1997 - 1998 (*)

16 JUILLET 1998

PROJET DE LOI

**modifiant le Code civil en ce qui
concerne la clause pénale et
les intérêts moratoires**

TEXTE ADOPTE EN SEANCE PLENIERE
ET
TRANSMIS AU SENAT

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article
78 de la Constitution.

Art. 2

L'article 1153 du Code civil, remplacé par la loi
du 1^{er} mai 1913, est complété par l'alinéa suivant:

«Sous réserve de l'application de l'article 1907, le
juge peut, d'office ou à la demande du débiteur, ré-
duire l'intérêt stipulé à titre de dommages-intérêts
pour retard dans l'exécution si cet intérêt excède
manifestement le dommage subi à la suite de ce
retard. En cas de révision, le juge ne peut condam-
ner le débiteur à payer un intérêt inférieur à l'inté-
rêt légal. Toute clause contraire aux dispositions
du présent alinéa est réputée non écrite.».

Voir:

- 1373- 97 / 98 :

- N° 1 : Proposition de loi de M. Willems.
- N°s 2 et 3 : Amendements.
- N° 4 : Rapport.
- N° 5 : Texte adopté par la commission.

Annales :

16 juillet 1998.

(*) Quatrième session de la 49^{ème} législature

Art. 3

Artikel 1226 van het hetzelfde Wetboek wordt vervangen door de volgende bepaling :

«Art. 1226. — Een strafbeding is een beding waarbij een persoon zich voor het geval van niet-uitvoering van de overeenkomst verbindt tot betaling van een forfaitaire vergoeding van de schade die kan worden geleden ten gevolge van de niet-uitvoering van de overeenkomst.».

Art. 4

Artikel 1231 van het hetzelfde Wetboek wordt vervangen door de volgende bepaling :

«Art. 1231. — § 1. De rechter kan, ambtshalve of op verzoek van de schuldenaar, de straf die bestaat in het betalen van een bepaalde geldsom verminderen, wanneer die som kennelijk het bedrag te boven gaat dat de partijen konden vaststellen om de schade wegens de niet-uitvoering van de overeenkomst te vergoeden.

In geval van herziening kan de rechter de schuldenaar niet veroordelen tot een kleinere geldsom dan bij gebrek aan strafbeding verschuldigd zou zijn geweest.

§ 2. De straf kan door de rechter worden verminderd wanneer de hoofdverbintenis gedeeltelijk is uitgevoerd.

§ 3. Ieder beding dat strijdig is met de bepalingen van dit artikel wordt voor niet-geschreven gehouden.».

Art. 5

Artikel 1152 van hetzelfde Wetboek wordt opgeheven.

Brussel, 16 juli 1998

*De Voorzitter van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

Art. 3

L'article 1226 du même Code est remplacé par la disposition suivante :

«Art. 1226. — La clause pénale est celle par laquelle une personne s'engage à payer, en cas d'inexécution de la convention, une compensation forfaitaire pour le dommage éventuellement subi par suite de ladite inexécution.».

Art. 4

L'article 1231 du même Code est remplacé par la disposition suivante :

«Art. 1231. — §1^{er}. Le juge peut, d'office ou à la demande du débiteur, réduire la peine qui consiste dans le paiement d'une somme déterminée lorsque cette somme excède manifestement le montant que les parties pouvaient fixer pour réparer le dommage résultant de l'inexécution de la convention.

En cas de révision, le juge ne peut condamner le débiteur à payer une somme inférieure à celle qui aurait été due en l'absence de clause pénale.

§ 2. La peine peut être réduite par le juge lorsque l'obligation principale a été exécutée en partie.

§ 3. Toute clause contraire aux dispositions du présent article est réputée non écrite.».

Art. 5

L'article 1152 du même Code est abrogé.

Bruxelles, le 16 juillet 1998

*Le Président de la Chambre
des représentants,*

R. LANGENDRIES

*De Griffier van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

*Le Greffier de la Chambre
des représentants,*

F. GRAULICH